

BEDIENUNGS- ANLEITUNG

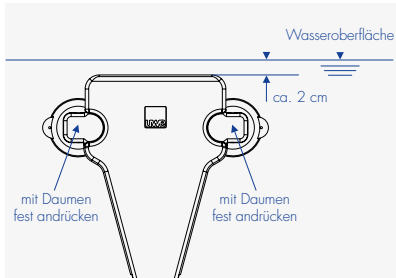
MODELLE BASIC / PRO

JetStream
DAS ORIGINAL



- AQ darf ausschließlich kabellos im Pool verwendet werden.
- Das Aufladen der AQ muss mit mind. 3,5 m Abstand zum Pool, ohne direkte Sonneneinstrahlung erfolgen!
- Nach der Entnahme aus dem Pool muss AQ mit Frischwasser gereinigt werden.

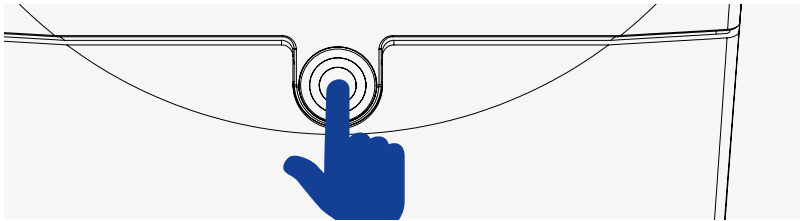
BEFESTIGUNG AQ



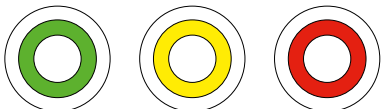
Die universelle Becken-Wandhalterung mit Hilfe der Saugnapfe an der gut gereinigten Poolwand befestigen. Höhe gemäß Zeichnung.



BEDIENUNG AQ



Zum Einschalten der AQ den PIEZO-Taster länger als 2 Sekunden gedrückt halten. Der PIEZO-Taster blinkt abwechselnd weiß und blau bis die Anlage betriebsbereit ist. Während dieser Phase darf der PIEZO-Taster nicht betätigt werden.



voller Ladezustand mittlerer Ladezustand niedriger Ladezustand

Nach dem Booten ändert der PIEZO die Farbe in Grün, Gelb oder dunkles Orange. Die Farbe zeigt den Ladezustand (Grün für „voll geladen“ bis dunkles Orange für „niedriger Ladezustand“).

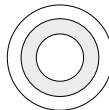
Die Anlage ist nun betriebsbereit.

LADEVORGANG

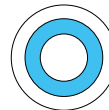
Während des Ladevorganges pulsiert das Licht von dunklem Orange über Gelb bis Grün und zeigt damit den erreichten Ladezustand an.

VON WELLNESS BIS WORKOUT – FÜNF STUFEN FÜR JEDES WASSERERLEBNIS.

Im Wasser kann die AQ nun in fünf Stufen mit zunehmender Stärke geschaltet werden, dabei sind die ersten zwei Stufen Weiß und Cyan zur Massage geeignet, Blau, helles Lila und dunkles Lila zum Schwimmen.



STUFE 1
Massage



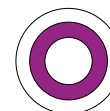
STUFE 2
Massage



STUFE 3
Schwimmen



STUFE 4
Schwimmen



STUFE 5
Schwimmen

Durch langes Drücken des PIEZO-Tasters wird die AQ ausgeschaltet. Jetzt leuchtet kein Licht mehr.

INHALTSVERZEICHNIS

1	BESCHREIBUNG	04
1.1	TECHNISCHE DATEN	04
1.2	BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG	05
1.3	LIEFERUMFANG	05
1.4	MONTAGE/AUFHÄNGUNG	06
2	BEDIENUNG	07
2.1	STARTEN/EINSCHALTEN	07
2.2	STOPPEN/AUSSCHALTEN	07
2.3	LEISTUNGSSTUFEN	07
2.4	ALLGEMEINE BETRIEBSHINWEISE	08
2.5	SICHERHEITSFUNKTIONEN	08
2.6	AQ POSITIONIERUNG	08
2.7	AKKU AUFLADEN	09
3	REINIGUNG UND PFLEGE	10
3.1	MANUELLE REINIGUNG	10
3.2	AKKUPFLEGE	10
4	HINWEISE ZUR LAGERUNG UND ZUM TRANSPORT	11
4.1	LAGERUNGSBEDINGUNGEN	11
4.2	TRANSPORT	11
5	ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE/WARNHINWEISE	12
6	FEHLERBEHEBUNG	13
7	SERVICE, WARTUNG UND REPARATUR	13
7.1	IMPELLER/DIFFUSERTAUSSCH	14
8	GARANTIE	14
9	EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	15

HINWEIS

Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch und befolgen Sie alle Warnhinweise und Anweisungen zur Verwendung Ihrer JetStream AQ (im Folgenden als „Gerät“ bezeichnet). Die Nichtbeachtung kann zu elektrischem Schlag, Brandgefahr oder schweren Verletzungen führen. uwe JetStream übernimmt keine Haftung für Schäden oder Verletzungen, die durch unsachgemäße Verwendung dieses Geräts entstehen.

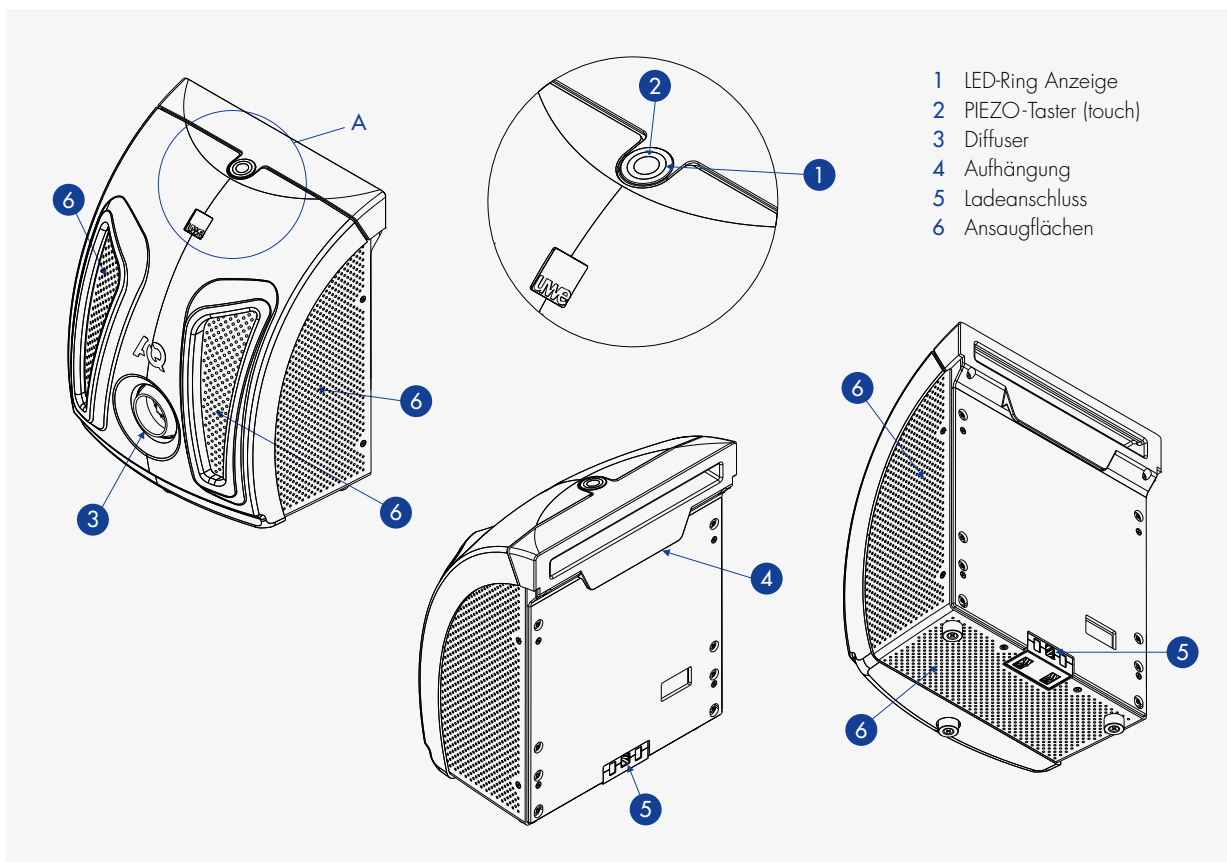
Zu Ihrer Sicherheit und für die optimale Leistung des Geräts lesen und befolgen Sie bitte die folgenden Anweisungen.

1. BESCHREIBUNG

Die uwe JetStream AQ ist die ideale Lösung, um jeden Pool – ob neu oder bereits vorhanden – ganz einfach in ein persönliches Trainings- und Wellnessbecken zu verwandeln. Die mobile Gegenstromanlage arbeitet akkubetrieben und kommt völlig ohne Umbauarbeiten aus. Einfach ins Wasser setzen, einschalten und losschwimmen.

Dank ihres kraftvollen Wasserstrahls sorgt die JetStream AQ für ein intensives Schwimmerlebnis – perfekt für Fitness, Spaß oder Entspannung. Das robuste, vollständig geschlossene Gehäuse ist wasserdicht und schützt die Technik zuverlässig. Die Bedienung erfolgt bequem über einen PIEZO-Taster, mit der (je nach Modell) auch verschiedene Leistungsstufen ausgewählt werden können.

Die Anlage wird über eine Ladestation außerhalb des Poolbereichs aufgeladen, sodass sie jederzeit flexibel und unabhängig vom Stromnetz einsetzbar ist. Leicht, handlich und transportabel eignet sich die JetStream AQ für private Pools – drinnen wie draußen.



1.1 TECHNISCHE DATEN

	BASIC	PRO
ABMESSUNGEN	357x 255x 440 mm	
GEWICHT	10,8 kg (ohne Aufhängung)	
MOTORLEISTUNG	ca. 1 kW	
AKKUKAPAZITÄT	25,2 Ah (Li-Ion)	
LADEZEIT 10A-LADEGERÄT	ca. 3 h	
MAX. BETRIEBSDAUER	ca. 1 h	Stufe 1: ca. 2,3 h, Stufe 2: ca. 1,5 h, Stufe 3: ca. 1,1 h, Stufe 4: ca. 0,9 h, Stufe 5: ca. 0,8 h

1.2 BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Die JetStream AQ ist ausschließlich für den kabellosen Einsatz in privaten Schwimmbecken im Innen- und Außenbereich vorgesehen. Sie dient der Erzeugung eines gerichteten Wasserstrahls zur Unterstützung von Schwimmtraining, Aquafitness und Entspannungsanwendungen.

BETRIEBSBEDINGUNGEN

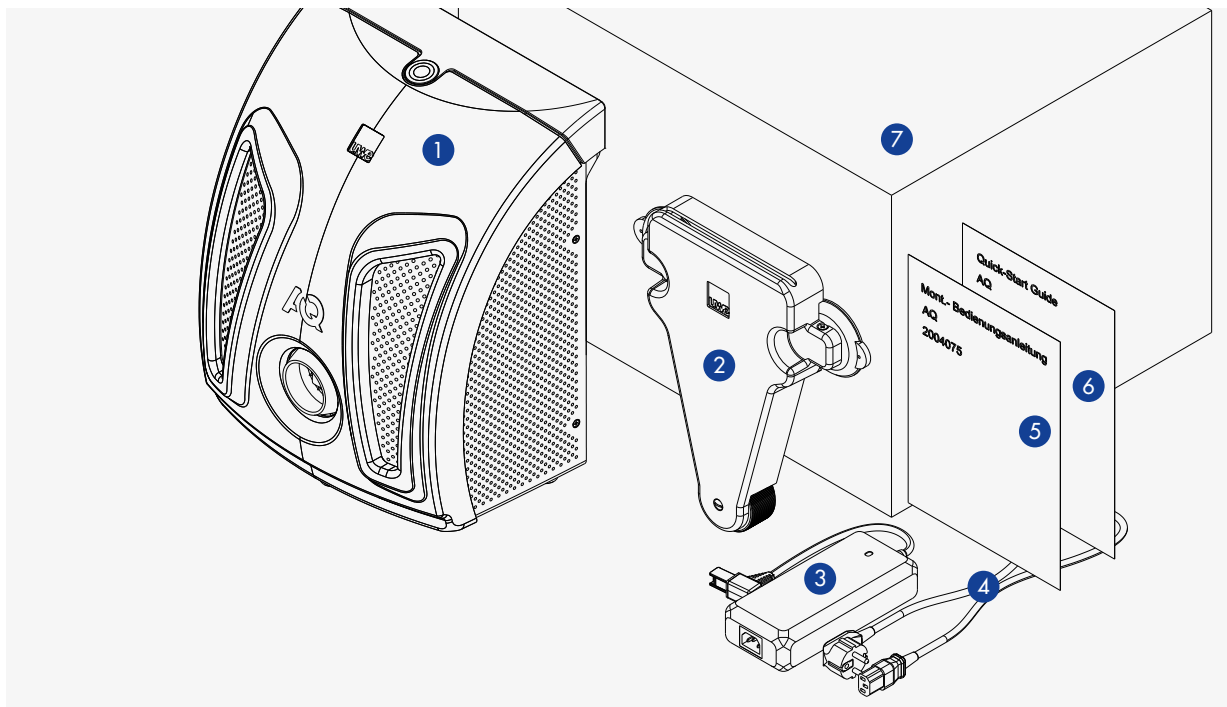
TEMPERATURBEREICH	+0 °C bis +40 °C
MAXIMALE HÖHENLAGE	1.000 m über NN
BETRIEBSMEDIEN	Süßwasser mit 0,5–1 mg/l Chlor, pH 6,5–7,5, ca. 1 kW
AUFSTELLUNG	feste Montage durch mitgelieferte Aufhängung
TRANSPORT & LAGERUNG TEMPERATURBEREICH	+10 °C bis +25 °C

Die JetStream AQ ist so entwickelt, dass sie von jedem problemlos genutzt werden kann – ohne Vorkenntnisse, ohne Schulung. Die Steuerung erfolgt über einen einfachen PIEZO-Taster, sodass auch ungeübte Nutzer das Gerät sicher und komfortabel einsetzen können. Für Minderjährige gilt: Die Nutzung ist erlaubt, jedoch nur unter Aufsicht.

Die JetStream AQ ist ausschließlich dafür gemacht, einen kraftvollen Wasserstrom im Pool zu erzeugen – für Training, Fitness und Entspannung. Sie ist kein Gerät zur Bearbeitung oder Bewegung von Materialien und arbeitet ausschließlich mit sauberem Poolwasser. Andere Flüssigkeiten, Feststoffe oder chemische Zusätze dürfen nicht durch das Gerät geleitet werden.

Achten Sie bitte zu jeder Zeit darauf, dass die AQ sicher aufgestellt ist und kein Hindernis darstellt. Auf die Stolpergefahr wird nach EN ISO 12100: 6.4.5, EN 60335-1: 7.12 hingewiesen.

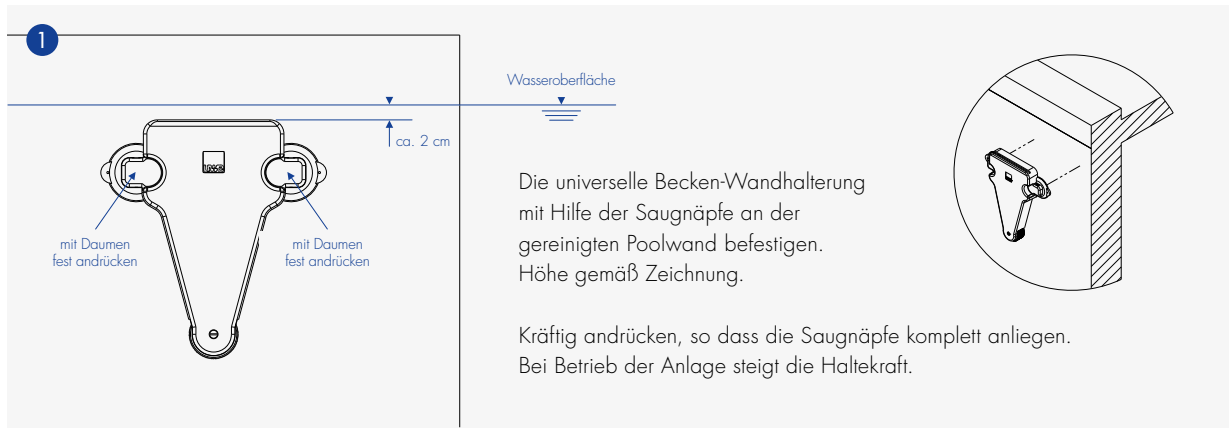
1.3 LIEFERUMFANG



- 1 JetStream AQ (Basic oder Pro, vormontiert, betriebsbereit)
- 2 Becken-Wandhalterung
- 3 Ladegerät
- 4 Netzkabel mit Kabelgerätbuchse Typ F (Typ-J, -G, -L auf Anfrage)
- 5 Montage- und Bedienungsanleitung AQ
- 6 Quick-Start Guide
- 7 Transportverpackung mit Einlegeformteilen

1.4 MONTAGE/AUFHÄNGUNG

1



Wasseroberfläche

ca. 2 cm

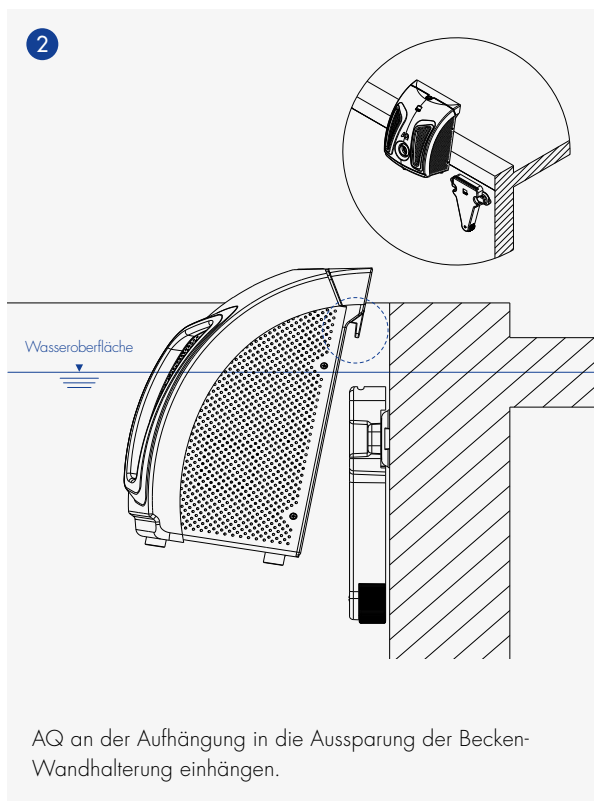
mit Daumen fest andrücken

mit Daumen fest andrücken

Die universelle Becken-Wandhalterung mit Hilfe der Saugnäpfe an der gereinigten Poolwand befestigen. Höhe gemäß Zeichnung.

Kräftig andrücken, so dass die Saugnäpfe komplett anliegen. Bei Betrieb der Anlage steigt die Haltekraft.

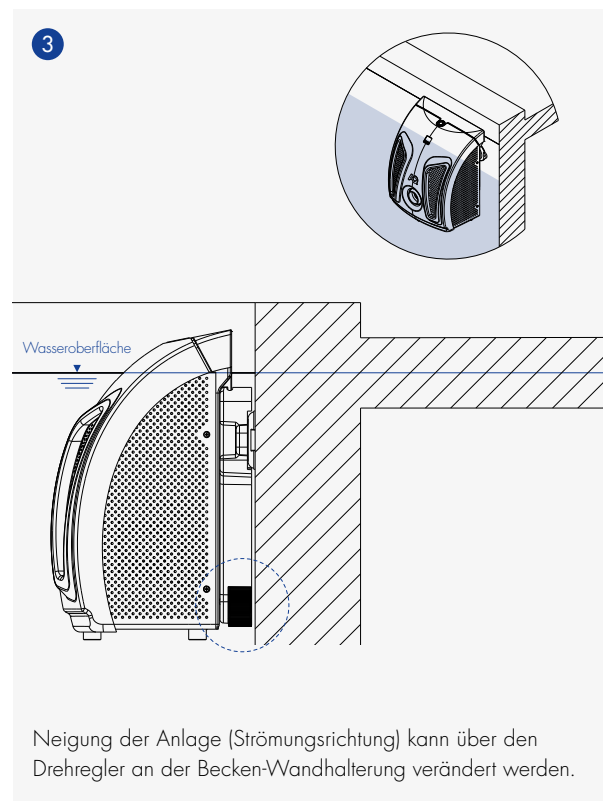
2



Wasseroberfläche

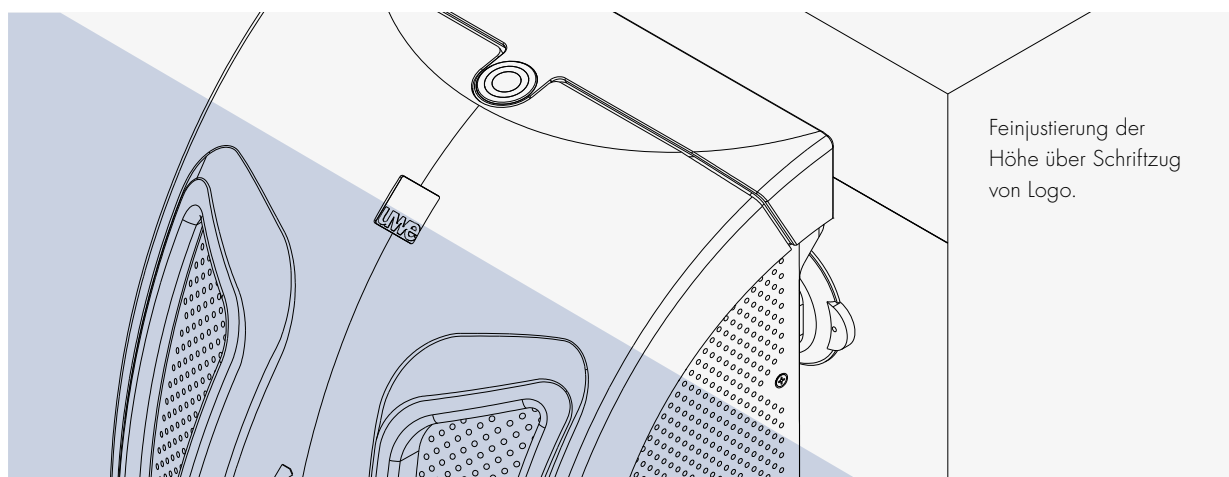
AQ an der Aufhängung in die Ausparung der Becken-Wandhalterung einhängen.

3



Wasseroberfläche

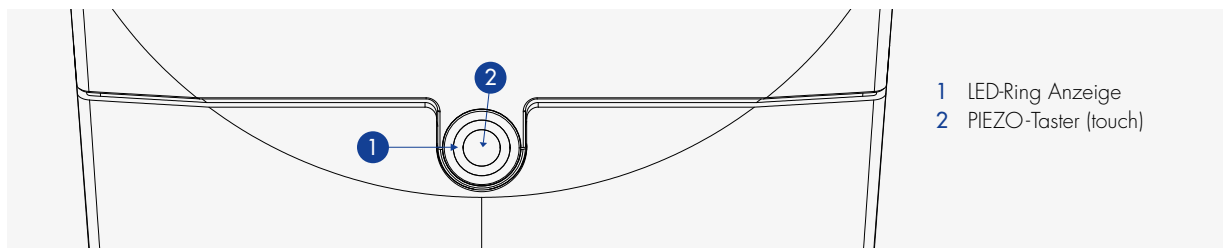
Neigung der Anlage (Strömungsrichtung) kann über den Drehregler an der Becken-Wandhalterung verändert werden.



Wasseroberfläche

Feinjustierung der Höhe über Schriftzug von Logo.

2. BEDIENUNG



2.1 STARTEN/EINSCHALTEN

Zum Einschalten der AQ den PIEZO-Taster länger als 2 Sekunden gedrückt halten. Der PIEZO-Taster blinkt abwechselnd weiß und blau bis die Anlage betriebsbereit ist. Während dieser Phase darf der PIEZO-Taster nicht betätigt werden.

2.2 STOPPEN/AUSSCHALTEN

Das Gerät kann durch langes Drücken des PIEZO-Tasters ausgeschaltet werden. Der Tastendruck erfolgt so lange, bis der LED-Ring erlischt.

2.3 LEISTUNGSSTUFEN (PRO VERSION)



Durch das wiederholte Drücken des PIEZO-Tasters kann aus dem Standby Modus sequenziell durch die Leistungsstufen des Gerätes geschaltet werden:



2.3.1 NORMALBETRIEB

BLINKMUSTER	BEDEUTUNG
	Das Gerät ist ausgeschaltet
	Startsequenz
	Standby – Voll geladen
	Standby (Akku 88–60%)
	Standby (Akku 60–40%)
	Akkuladezustand gering






BLINKMUSTER	BEDEUTUNG
	Leistungsstufe 1
	Leistungsstufe 2 (PRO)
	Leistungsstufe 3 (PRO)
	Leistungsstufe 4 (PRO)
	Leistungsstufe 5 (PRO)

2.3.2 AKKU LADEN

BLINKMUSTER	BEDEUTUNG
	Akku lädt (20–40%)
	Akku lädt (40–60%)

BLINKMUSTER	BEDEUTUNG
	Akku lädt (60–88%)
	Akku lädt (< 88%)

2.3.3 FEHLER-/WARN-CODES

ANZEIGE LED-RING	BEDEUTUNG	PRIORITÄT	MASSNAHME
■ stetig blinkend	Notfall Signal: Überhitzung oder Wassereintritt		Das Gerät sofort aus dem Wasser nehmen und ausschalten. (Folgen Sie den Hinweisen unter Punkt 6 „Fehlerbehebung“)
■ 2x blinken	Kritisch niedriger Ladezustand		Nehmen Sie das Gerät aus dem Pool und schließen Sie es außerhalb des Poolbereichs an das Ladegerät an
■ 3x blinken	Auto-Stopp ausgelöst: Gerät hat seine Position stark verändert		Stellen Sie sicher, dass das Gerät fest mit der Halterung verbunden ist und sich nicht lösen kann. Danach kann das Gerät wieder normal verwendet werden
	Allgemeiner Error		
■ 4x schnell blinken	Auto-Stopp ausgelöst: Gerät kann nicht außerhalb des Wassers betrieben werden		Positionieren Sie das Gerät wieder im Wasser, so kann dieses wieder normal verwendet werden

2.4 ALLGEMEINE BETRIEBS-HINWEISE

Das Gerät darf nicht in direkter Sonneneinstrahlung geladen und gelagert werden. Betrieb im Becken ausschließlich kabellos. Aufladung ausschließlich außerhalb des Pool-Bereichs.

2.5 SICHERHEITSFUNKTIONEN

Das Gerät ist mit mehreren integrierten Sicherheitsfunktionen ausgestattet:

2.5.1 LOW VOLTAGE MODE

Kurz bevor der Akkuladestand zu gering ist, schaltet das Gerät automatisch in den Low-Voltage-Modus:

- Die Motorleistung wird auf 40% reduziert, um die Restkapazität zu schonen.
- Es sind nur noch die Geschwindigkeitsstufen 1 und 2 anwählbar.
- Dieser Modus ermöglicht ein sicheres Weiterverwenden, bevor sich der Akku vollständig entlädt.

2.5.2 WASSERSENSOR

Der Motor startet nur, wenn sich das Gerät im Wasser befindet. Wird kein Wasserkontakt festgestellt, bleibt der Motor aus Sicherheitsgründen deaktiviert und die LED Anzeige blinkt 4x blau (siehe Tabelle 2.3.3)

2.5.3 AUTOMATISCHER STOPP BEI LOSREISSEN

Sollte sich das Gerät während des Betriebs unbeabsichtigt losreißen oder lösen, stoppt der Motor automatisch. Diese Funktion verhindert, dass sich das Gerät unkontrolliert im Wasser bewegt oder Schäden verursacht.

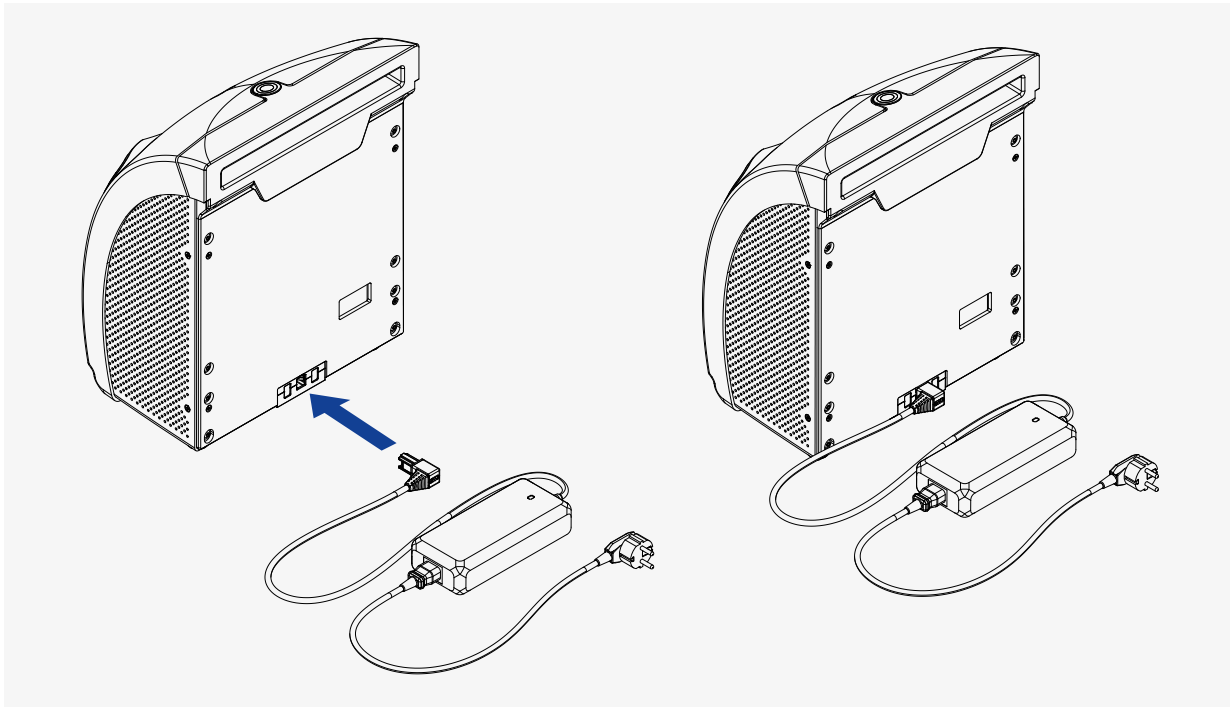
2.6 WIE MAN DIE AQ AM BESTEN POSITIONIERT

Für ein optimales Schwimmerlebnis AQ zentral an einer der Stirnseiten positionieren. Vertikale Ausrichtung gemäß 1.4. Die Feinjustierung des Neigungswinkels erfolgt mittels des Drehknopfes (siehe 1.4). Der empfohlene Mindestabstand beim Schwimmen beträgt 1 Meter.

Für Massagezwecke kann die Becken-Wandhalterung auf jeder gewünschten Höhe fixiert werden. AQ darf sich dabei auch komplett unter Wasser befinden. Alternativ kann AQ auch auf einer Stufe der Schwimmbadterrasse sicher positioniert werden. Dabei auf guten Stand achten!

Bitte die Düse nicht abdecken und Mindestabstand von 20 cm wahren, da die Strömung ansonsten nicht aufgebaut werden kann.

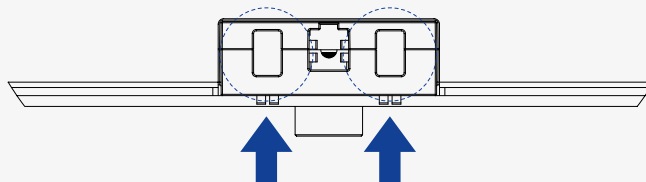
2.7 AKKU AUFLADEN



Die AQ darf nur außerhalb des Pool, mindestens 3,5 Meter vom Schwimmbad entfernt (außerhalb Zone 2 nach DIN VDE 0100-702) und witterungsgeschützt geladen werden. Sie kann einfach durch das Anstecken des mitgelieferten Ladegerätes aufgeladen werden. Während des Ladens zeigt das Gerät den aktuellen Ladestand mittels LED-Ring an (siehe Punkt 2.3.2). Eine zusätzliche Anzeige ist auf dem Ladegerät angebracht, welche während des gesamten Ladevorganges Rot leuchtet und auf Grün umschaltet, sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist.

HINWEIS

Aus Sicherheitsgründen darf das Gerät nicht während eines Gewitters und unter direkter Sonneneinstrahlung geladen werden.



HINWEIS

Während des Ladevorganges führen die offenliegenden Ladekontakte Strom, daher sollten diese während des Ladevorganges nicht berührt werden. Der fließende Strom ist nicht gefährlich für den Menschen, dennoch kann es in seltenen Fällen zu Folgeerscheinungen durch eine Berührung kommen.

Auch kurz nach dem Abziehen des Steckers können die Kontakte noch Strom führen. Um Schäden am Gerät zu vermeiden, darf daher das Gerät nicht unmittelbar nach dem Abziehen des Steckers in Kontakt mit Wasser geraten (ca. 5 Sekunden).

3. REINIGUNG UND PFLEGE

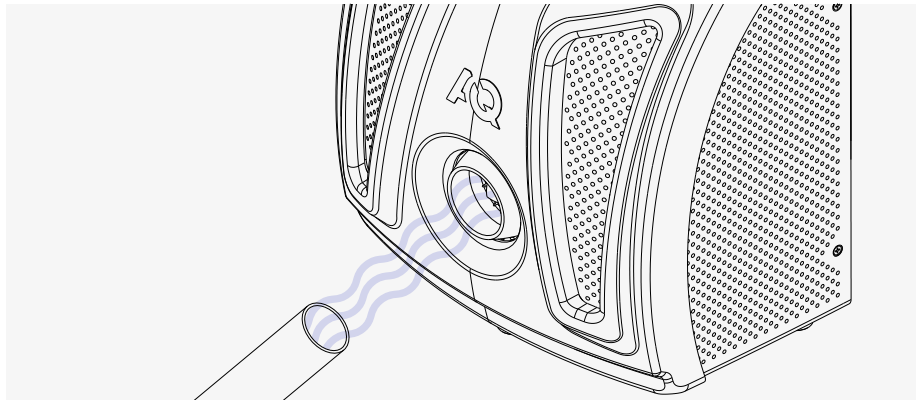
Das Gerät ist regelmäßig auf äußere Verschmutzungen und Beschädigungen zu prüfen. Nach starker Nutzung (z. B. bei erhöhter Schmutzbelastung im Pool) ist die äußere Reinigung mit einem leicht feuchten Tuch durchzuführen. Dichtungen dürfen dabei nicht beschädigt werden. Die Ladeeinheit muss stets trocken und sauber gehalten werden.

3.1 MANUELLE REINIGUNG

Um die Lebensdauer des Gerätes zu erhöhen wird empfohlen, die AQ nach jeder Verwendung mit klarem Süßwasser zu spülen, um jegliche Salz- und Chlor-Rückstände zu entfernen. Besonderes Augenmerk muss auf die Antriebseinheit gelegt werden. Dazu ist Süßwasser direkt in den Auslass der Antriebseinheit zu richten (siehe Bild).

HINWEIS

Vor dem Reinigen des Gerätes muss das Ladegerät abgesteckt werden, um davon ausgehende Gefahren zu vermeiden.



3.2 AKKUPFLEGE

Ihr Gerät wird von einem hochwertigen Lithium-Ionen-Akkupack betrieben. Bitte beachten Sie die folgenden Hinweise, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten und die Lebensdauer des Akkus zu maximieren.

3.2.1 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Ladegerät.
- Setzen Sie den Akku nicht extremen Temperaturen aus. Empfohlener Temperaturbereich:
 - Betrieb: ca. 0 °C bis 40 °C
 - Lagerung: ca. 10 °C bis 25 °C
- Öffnen, zerlegen oder beschädigen Sie die Antriebseinheit niemals.
- Laden Sie die AQ nicht in direkter Sonneneinstrahlung.

3.2.2 BEST PRACTICES FÜR EINE LANGE AKKULEBENSDAUER

Lithium-Ionen-Akkus unterliegen einem natürlichen Alterungsprozess. Durch richtige Pflege kann dieser jedoch verlangsamt werden:

- Vermeiden Sie häufige vollständige Entladungen. Idealer Betriebsbereich: 20–80 % Ladezustand.
- Laden Sie den Akku bei möglichst moderaten Temperaturen.

3.2.3 WANN SOLLTE DAS GERÄT GELADEN WERDEN?

- Laden Sie das Gerät nach Gebrauch, wenn der Akkustand unter etwa 20–30 % fällt.
- Ein regelmäßiger vollständiger Ladezyklus (0–100 %) kann der Kalibrierung der Ladeanzeige dienen.
- Entfernen Sie das Gerät nach Abschluss des Ladevorgangs vom Ladegerät.

3.2.4 REDUZIERUNG DES ALTERUNGSPROZESSES

Zur Verlängerung der Lebensdauer sollten folgende Faktoren möglichst vermieden werden:

- Hohe Temperaturen: Hitze beschleunigt die Zellalterung deutlich.
- Laden auf 100% und Halten auf 100%, insbesondere bei hohen Temperaturen.
- Tiefentladung: längeres Verbleiben unter 10% kann die Zellen schädigen.

3.2.5 LANGZEITLAGERUNG (MEHR ALS 2 MONATE)

Wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht genutzt wird, beachten Sie bitte Folgendes:

- Lagern Sie das Gerät mit einem Ladestand von 40–60 %.
- Bewahren Sie das Gerät an einem kühlen, trockenen Ort auf (ideal: 15–20 °C).
- Schalten Sie das Gerät vor der Lagerung komplett aus.
- Überprüfen Sie den Akkustand alle 2–3 Monate und laden Sie bei Bedarf auf ca. 50% nach.
- Lagern Sie das Gerät niemals vollständig entladen oder vollständig geladen.

3.2.6 WIEDERINBETRIEBNAHME NACH DER LAGERUNG

- Laden Sie den Akku vor der ersten Nutzung nach längerer Pause vollständig auf.
- Kontrollieren Sie das Gerät auf sichtbare Schäden oder Anzeichen von Feuchtigkeit.

4. HINWEISE ZUR LAGERUNG UND ZUM TRANSPORT

4.1 LAGERUNGSBEDINGUNGEN

Das Gerät soll trocken und vom Ladegerät getrennt an einem kühlen, trockenen Ort (ideal: 15–20 °C) eingelagert werden, so dass das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist. Um die Lebensdauer des Akkus zu erhöhen, folgen Sie bitte den Hinweisen unter 3.2.5 „Langzeitlagerung (mehr als 2 Monate)“.

4.2 TRANSPORT

Beim Transport des Geräts sind besondere Vorsichtsmaßnahmen zu beachten, um Beschädigungen am Gerät sowie Gefahren für Personen zu vermeiden.

4.2.1 GERÄT AUSSCHALTEN UND SICHERN

Das Gerät muss vollständig ausgeschaltet und von sämtlichen Stromquellen getrennt sein. Entfernen Sie das Gerät aus dem Wasser und stellen Sie sicher, dass keine Restfeuchtigkeit vorhanden ist.

4.2.2 SCHUTZ VOR STÖSSEN UND ERSCHÜTTERUNGEN

Transportieren Sie das Gerät stets in einer stoßgeschützten Verpackung oder einer geeigneten Transportbox. Starke Erschütterungen, Stürze oder Quetschungen können zu Funktionsstörungen oder sicherheitsrelevanten Schäden führen.

4.2.3 SCHUTZ VOR EXTREMEN TEMPERATUREN

Vermeiden Sie Hitzeeinwirkungen, direkte Sonneneinstrahlung und Frost. Extreme Temperaturen können insbesondere Akkus und Elektronik beschädigen.

4.2.4 TRANSPORT VON AKKUGERÄTEN












Geräte mit Lithium-Ionen-Akkus unterliegen besonderen Transportvorschriften:

- Das Gerät muss gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sein.
- Bei längeren Transporten empfiehlt sich die Lagerung im halben Ladezustand (ca. 40–60 %).
- Die Mitnahme des Gerätes im Flugzeug ist nicht gestattet.
- Keine schweren Lasten auf dem Gerät abstellen.

4.2.5 PRÜFUNG NACH DEM TRANSPORT

Nach jedem Transport sollte das Gerät auf sichtbare Schäden oder ungewöhnliches Verhalten überprüft werden. Bei Unsicherheiten oder erkennbaren Defekten darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden. Wenden Sie sich in diesem Fall an den autorisierten Kundenservice.

5. ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE / WARNHINWEISE

1	Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissens benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.	
2	Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn die Abdeckhaube gebrochen ist. Ein Betrieb kann zu Funktionsstörungen, Verletzungsrisiken oder Wassereintritt führen.	
3	Das Gerät darf nicht ohne montierte Abdeckhaube betrieben werden. Die Abdeckhaube schützt interne Komponenten und verhindert Verletzungen.	
4	Bei sichtbaren Rissen, Verformungen oder Ausgasungen darf das Gerät nicht verwendet werden.	
5	Nach besonderen Ereignissen wie Stürzen ist das Gerät durch den Hersteller oder autorisiertes Fachpersonal prüfen zu lassen.	
6	Ein gebrochener Impeller darf nicht weiterverwendet werden. Austausch nur durch autorisierten Service oder gemäß Handbucheinleitung.	
7	Es besteht eine erhöhte Rutschgefahr, wenn das Gerät nass ist. Arbeiten Sie nur mit trockenen Händen und rutschfestem Schuhwerk.	
8	Die Batterie darf nur über die originale Ladestation geladen werden. Das Öffnen des Batteriefachs ist ausschließlich durch den Hersteller oder autorisiertes Fachpersonal zulässig.	
9	Bei Überhitzung oder Leistungsverlust das Gerät sofort ausschalten und das Problem melden. Zugriff und Reparaturen dürfen nur durch geschultes, freigegebenes Personal erfolgen.	
10	Bei Geruch oder Rauchentwicklung Gerät sofort abschalten und gegebenenfalls den Raum lüften.	
11	Nach einem Sturz oder bei sichtbaren Beschädigungen des Geräts, wie Rissen oder Brüchen, prüfen Sie das Gerät sorgfältig, bevor Sie es erneut verwenden. Wenn ein offensichtlicher Schaden erkennbar ist oder Zweifel an der Unversehrtheit des Geräts bestehen, schalten Sie das Gerät unverzüglich aus. In diesen Fällen darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden und muss zur Überprüfung und gegebenenfalls Reparatur an den autorisierten Kundenservice oder einen vertraglich anerkannten Fachbetrieb geschickt werden.	

6. FEHLERBEHEBUNG

Für eine Auflistung der Fehler und Warn-Codes, referenzieren Sie bitte Punkt 2.3.3 „Fehler-/Warn-Codes“.

HINWEIS

Im Falle des Notfallsignals, nehmen Sie das Gerät sofort aus dem Wasser und schalten Sie es aus.

7. SERVICE, WARTUNG UND REPARATUR

Jeglicher Versuch, das Gerät zu öffnen oder eigenständig Eingriffe an internen Komponenten vorzunehmen, führt zum Erlöschen der Garantie und Ausschluss der Gewährleistung. Zudem übernimmt der Hersteller keine Haftung für daraus resultierende Risiken, wie z. B. Schnittverletzungen, Stromschlag oder weitere Schäden.

Bei Defekten, Schäden oder Funktionsstörungen dürfen grundsätzlich keine eigenen Reparaturversuche vorgenommen werden. Unsachgemäße Eingriffe können zu weiteren Schäden, Sicherheitsrisiken oder dem Verlust von Garantie- und Gewährleistungsansprüchen führen.

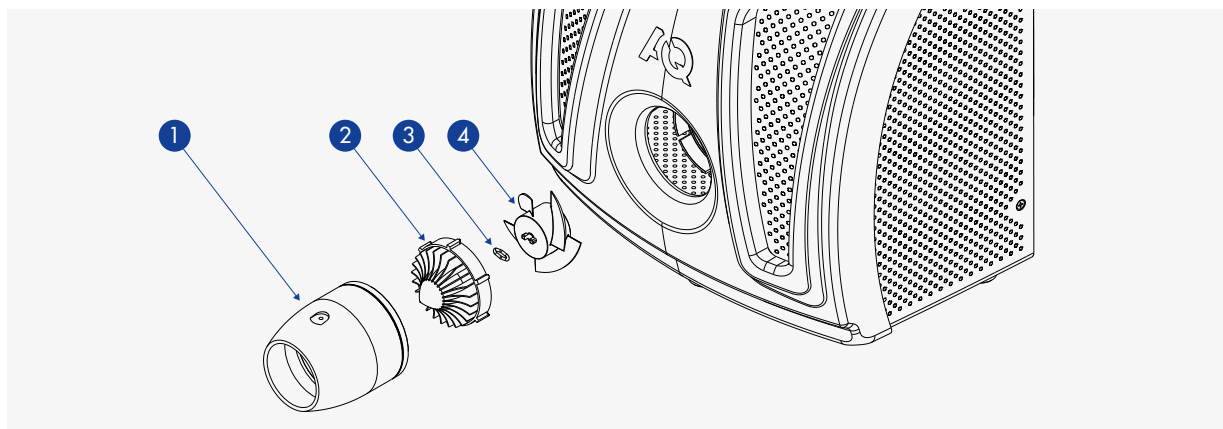
Eine Ausnahme gilt ausschließlich für den Austausch des Diffusers oder des Impellers. Diese Komponenten dürfen vom Benutzer selbst gewechselt werden, sofern dabei die entsprechenden Hinweise in dieser Anleitung sorgfältig befolgt werden.

Für alle weiteren Reparaturen oder technischen Eingriffe wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundenservice oder einen zertifizierten Fachbetrieb. Nur geschultes Fachpersonal ist berechtigt, Reparaturen, Prüfungen oder den Austausch anderer Bauteile durchzuführen.

HINWEIS

Nach einem Sturz oder bei sichtbaren Beschädigungen des Geräts, wie Rissen oder Brüchen, prüfen Sie das Gerät sorgfältig, bevor Sie es erneut verwenden. Wenn ein offensichtlicher Schaden erkennbar ist oder Zweifel an der Unversehrtheit des Geräts bestehen, schalten Sie das Gerät unverzüglich aus. In diesen Fällen darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden und muss zur Überprüfung und gegebenenfalls Reparatur an den autorisierten Kundenservice oder einen vertraglich anerkannten Fachbetrieb geschickt werden.

7.1 IMPELLER/DIFFUSERTAUSCH



Stellen Sie sicher, dass vor dem Tausch des Impellers (1) oder des Diffusers (2), das Gerät vom Ladegerät getrennt und ausgeschaltet ist und verhindern Sie, dass das Gerät eingeschaltet werden kann, solange Sie an dem Gerät arbeiten.

Drehen Sie die Düse (1) gegen den Uhrzeigersinn. Ziehen Sie den Diffuser (2) ab. O-Ring (3) von der Welle nehmen. Impeller (4) abziehen. Zur Montage Impeller (4) aufstecken. Achtung, dass der Impeller richtig sitzt. Mit O-Ring (3) fixieren. Diffuser (2) aufstecken. Düse (1) nur handfest andrehen.

8. GARANTIE

Für dieses Gerät gewährt der Hersteller eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum. Die Garantie umfasst Material- und Herstellungsfehler, die bei sachgemäßem Gebrauch auftreten.

Von der Garantie ausgeschlossen sind:

- Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung, falsche Installation oder nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen
- Verschleißteile und normale Abnutzung
- Schäden durch äußere Einflüsse wie Stöße, Feuer oder unsachgemäße Lagerung
- Eingriffe, Umbauten oder Reparaturen durch nicht autorisierte Personen
- Nutzung von nicht freigegebenem Zubehör oder Ersatzteilen
- Zur Inanspruchnahme der Garantie ist der Kaufbeleg vorzulegen. Bitte wenden Sie sich im Garantiefall an den autorisierten Fachhändler.

Gesetzliche Gewährleistungsrechte des Verbrauchers werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

!!! ÖFFNEN DES GEHÄUSES FÜHRT ZUM VERLUST DER GARANTIE !!!



Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf, sondern bei der entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abgegeben werden muss.

9. EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

(GEMÄSS EU-RICHTLINIE 2006/42/EG ÜBER MASCHINEN; ANHANG II 1. A)

In alleiniger Verantwortung erklären wir

Firmenbezeichnung: UWE JetStream GmbH
Anschrift: Buchstraße 82; 73525 Schwäbisch Gmünd
dass die Maschine
(Handels-)Bezeichnung: JetStream AQ
Modell / Typ: AQ PRO / AQ BASIC



dass das nachfolgend bezeichnete Gerät aufgrund der Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie entspricht. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung des Gerätes verliert diese Bescheinigung ihre Gültigkeit.

Beschreibung/Funktion:

Die JetStream AQ ist eine tragbare, akkubetriebene Gegenstromanlage zur Verwendung in privaten und gewerblichen Schwimmbecken. Sie erzeugt über ein integriertes, strömungsoptimiertes Laufrad einen gerichteten Wasserstrahl zur Unterstützung von Schwimmtraining, Aquafitness und Massageanwendungen. Die Steuerung erfolgt über einen PIEZO-Taster (kapazitiv) direkt am Gerät. Der Antrieb besteht aus einem bürstenlosen Elektromotor mit einer Leistung von bis zu 1 kW. Das System wird über einen integrierten 29,4 V Li-Ionen-Akku betrieben und ist vollständig gekapselt. Die Varianten „Basic“ und „Pro“ unterscheiden sich durch Software-basierte Leistungsbegrenzungen.

In dem ausgelieferten Zustand und mit dem vertraglich vereinbarten Lieferumfang, unter Einhaltung aller einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2006/42/EG, auf dem Markt der EVWR in Verkehr gebracht wird. Außerdem entspricht die Maschine allen einschlägigen Bestimmungen der

- Richtlinie 2014/30/EU über EMV
- Richtlinie 2011/65/EU über RoHS
- Verordnung (EU) 2023/1542 über Batterieverordnung

Technische Unterlagen nach Richtlinie 2006/42/EG Anhang VII A liegen im Verantwortungsbereich der hierfür bevollmächtigten Annette Faisst UWE JetStream GmbH, Buchstraße 82, DE-73525 Schwäbisch Gmünd, Deutschland.

Bei Konzeption und Herstellung der Maschine wurden nachfolgende harmonisierte und im Amtsblatt der EU veröffentlichte Normen sowie zusätzliche Normen angewendet:

HARMONISIERTE NORM	DATUM	TITEL
EN ISO 12100	03/2011	Sicherheit von Maschinen – Allgemeine Gestaltungsleitsätze – Risikobeurteilung und Risikominderung
EN 60335-1	07/2024	Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke
EN 60335-2-60	2016	Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke Teil 2–60: Besondere Anforderungen für Sprudelbadgeräte und Sprudelbäder
EN IEC 63000	05/2019	Technische Dokumentation zur Beurteilung von Elektro- und Elektronikgeräten hinsichtlich der Beschränkung gefährlicher Stoffe
EN 62133-2	12/2022	Sekundärzellen und -batterien mit alkalischen oder anderen nicht-säurehaltigen Elektrolyten – Sicherheitsanforderungen für tragbare gasdichte Sekundärzellen und daraus hergestellte Batterien für die Verwendung in tragbaren Geräten
EN IEC 55014-1 & 2	12/2022	Elektromagnetische Verträglichkeit – Anforderungen an Haushaltsgeräte, Elektrowerkzeuge und ähnliche Elektrogeräte Teil 1: Störaussendung Teil 2: Störfestigkeit – Produktfamiliennorm

Schwäbisch Gmünd, 01. Januar 2026

Ort, Datum

Annette Faisst, Geschäftsführerin

Name, Funktion

Unterschrift

